

وَمَا يَسْتَوِي الْبَحْرَانِ هَذَا عَذْبٌ فُرَاتٌ سَائِغٌ شَرَابُهُ وَ هَذَا
ini dan nya minuman lezat/sedap segar tawar ini dua laut sama apa dan

مِلْحٌ أُجَاجٌ وَ مِنْ كُلِّ تَأْكُلُونَ لَحْمًا طَرِيًّا وَ تَسْتَخْرِجُونَ
(kalian) mengeluarkan dan lembut/yang baru daging (kalian) memakan masing-masing dari dan sangat asin/pahit asin

حِلْيَةً تَلْبَسُونَهَا وَ تَرَى الْفُلْكَ فِيهِ مَوَاحِرَ لِ تَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ
nya karunia dari (kalian) mencari agar membelah laut nya di dalam perahu (engkau) melihat dan nya (kalian) memakai perhiasan

وَ لَعَدَّ كُمْ تَشْكُرُونَ ﴿١٢﴾ يُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَ يُولِجُ
(dia) memasukkan dan siang dalam malam (Dia) memasukkan 12 (kalian) bersyukur kalian agar dan

النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَ سَخَّرَ الشَّمْسَ وَ الْقَمَرَ كُلٌّ يَجْرِي
(dia) berjalan/beredar masing-masing bulan dan matahari (Dia) menundukkan dan malam dalam siang

لِ دَاجِلٍ مُّسَمًّى ذَٰلِكُمُ اللَّهُ رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ وَ الَّذِينَ
(orang-orang) yang dan kerajaan Nya bagi kalian Tuhan Allah itu yang ditentukan waktu untuk

تَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ مَا يَمْلِكُونَ مِنْ قِطْمِيرٍ ﴿١٣﴾ إِنْ
jika 13 kulit tipis/kulit ari dari (mereka) memiliki tidak Dia selain dari (kalian) seru

تَدْعُوهُمْ لَا يَسْمَعُوا دُعَاءَكُمْ وَ لَوْ سَمِعُوا مَا اسْتَجَابُوا لَكُمْ
kalian bagi (mereka) dapat memperkenankan tidak (mereka) mendengar seandainya dan kalian seruan (mereka) mendengar tidak mereka (kalian) menyeru

وَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ يَكْفُرُونَ بِ شِرْكِكُمْ وَ لَا يُنَبِّئُكَ مِثْلُ خَبِيرٍ ﴿١٤﴾
14 Yang Maha Mengetahui seperti/sebagaimana engkau (dia) memberitahukan tidak dan kalian kemusyrikan dengan (mereka) mengingkari kiamat hari dan

يَا أَيُّهَا النَّاسُ أَنْتُمُ الْفُقَرَاءُ إِلَى اللَّهِ وَ اللَّهُ هُوَ الْغَنِيُّ
Maha Kaya Dia Allah dan Allah kepada orang-orang yang memerlukan/fakir kamu manusia wahai

الْحَمِيدُ ﴿١٥﴾ إِنْ يَشَأْ يُذْهِبْكُمْ وَ يَأْتِ بِ خَلْقٍ جَدِيدٍ ﴿١٦﴾
16 baru makhluk dengan (Dia) datang dan kalian (Dia) melenyapkan (Dia) menghendaki jika 15 Maha Terpuji

وَ مَا ذَٰلِكَ عَلَى اللَّهِ بِ عَزِيزٍ ﴿١٧﴾ وَ لَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أُخْرَىٰ وَ إِنْ
jika dan yang lain beban orang yang memikul beban (dia) memikul beban tidak dan 17 besar/sulit/payah dengan Allah atas/bagi itu tidaklah dan

تَدْعُ مُثْقَلَةٌ إِلَىٰ جَمْدٍ هَا لَا يُحْمَلُ مِنْهُ شَيْءٌ وَ لَوْ كَانَ قُرْبَىٰ
kerabat yang mempunyai adalah walau dan sesuatu nya dari (dia) dipikul tidak nya memikul untuk orang yang berat (engkau) memanggil

إِنَّمَا تُنذِرُ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ بِالْغَيْبِ وَ أَقَامُوا الصَّلَاةَ
sholat (mereka) menegakkan dan yang ghaib dengan mereka Tuhan (mereka) takut (orang-orang) yang (engkau) beri peringatan sungguh

وَ مَنْ تَزَكَّىٰ فَإِنَّمَا يَتَزَكَّىٰ لِنَفْسِهِ وَ إِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ ﴿١٨﴾
18 tempat kembali Allah kepada dan nya diri bagi (dia) mensucikan sungguh maka (dia) mensucikan siapa dan